

BÖRNSENER RUNDSCHA



**Ehrung
Angelika Schorries**
Seite 8 u. 11

**Dank an die
Bauhof-Mitarbeiter**

**Der neue
Gemeindetrecker**
Seite 10

*Mit den besten Wünschen
Ihre SPD Börnsen*

- > **DIAGNOSE UND REPARATUR**
- > **INSPEKTIONSSERVICE**
- > **TÄGLICH HU/AU**
- > **KAROSSERIE- UND UNFALLINSTANDSETZUNG**
- > **ALLES AUCH FÜR E-FAHRZEUGE**

SCHWARZENBEKER LANDSTRASSE 11 21039 BÖRNSEN (040) 720 21 98 WWW.FERRER.DE

EINE VERBINDUNG VOLLER ENERGIE



STROM | ERDGAS | WÄRME | WASSER

www.gw-boernsen.de

Börn Börnsen

Liebe Börnsenerinnen und Börnsener!

Börnsen ist eine Amtsgemeinde, die sich mit neun weiteren Gemeinden zu einem Verbund, nämlich dem Amt Hohe Elbgeest zusammengeschlossen hat. Wir sind rechtlich selbständig, aber das Amt mit seiner Verwaltung erfüllt unsere Aufgaben. In dieser Verwaltung sind viele nette und auch hilfsbereite Menschen beschäftigt, aber mit der Erfüllung der Aufgaben hapert es leider ziemlich oft. Darüber ärgert sich unsere Gemeindevertretung und vor allem Sie, liebe Bürgerinnen und Bürger, zumal Sie sehr oft nicht nachvollziehen können, was warum in unserer Gemeinde hakt. Dieser Missstand hat mich auf die Idee gebracht, die Amtsverwaltung auch mit Kartoffeln zu be-

setzen, also dort eine KI, nämlich Kartoffelintelligenz einzuführen. Sie haben mehr Augen und hätten dadurch beispielsweise mehr Durchblick in der Organisation. Sie wären auch perfekt für die Durchsetzung unserer Anliegen, denn sie enthalten viel Stärke. Meine Idee wird sich nur leider nicht umsetzen lassen. So bleibt für mich nur die Hoffnung, dass die Zusammenarbeit mit unserer Gemeinde zukünftig auch ohne die Hilfe meiner Verwandten besser klappt.

Es grüßt Sie herzlich

Ihr

Ihr Börn Börnsen



Das steht drin:

Die Bürgermeisterin informiert. 05	Neues Restaurant BAJKA.....12	Dalbek-Schule21
Ehrung Angelika Schories 06	Steuerliche Entlastungen 13	Picknick in'n Gorden.....23
Neujahrsempfang..... 07	Robin Hood, Bildungspolitik .. 14	Schiedrichter im SV Börnsen ...25
Neue Sporthalle für Börnsen...08	Förderverein FFB..... 15	VfL Börnsen26
Ortsentwicklungskonzept.....09	AWO16	Tennis spielen für 30€27
Osterfeuer 10	SoVD.....17	Gemeindevertreterinnen und -vertreter.....29
Neuer Trecker der Gemeinde..10	Kulturkreis18	Wichtige Termine 30
Blühstreifen für Börnsen..... 10	Sichere Energiepreise 16	
Angelika Schories die Zweite ... 11	Trinkwasserqualität 120	



Andreas Wulf

Gas- und Wasserinstallateurmeister

Ihr zuverlässiger Partner rund um
Wasser, Wärme und Solar.



Dorfstraße 7 • 21529 Kröppelshagen • 04104 96 26 60 • info@wulf-sanitaer.de • www.wulf-sanitaer.de

*Wir pflegen und betreuen
Sie liebevoll in Ihrem
zu Hause.*



Inhaberin Angelika Stock

Kontakt

Tel. 040 / 89 72 51 8-0

Fax 040 / 89 72 51 8-22

www.pflegeteam-boernsen.de

info@pflegeteam-boernsen.de

Bürozeiten

Mo.-Do.: 10 Uhr bis 16 Uhr

Fr. : 9 Uhr bis 14 Uhr

Die Bürgermeisterin informiert

Liebe Börnsenerinnen und Börnsener,

Endlich Frühling!
Ein für Norddeutschland langer und harter Winter ist vorbei. Viele Bürgerinnen und Bürger, vor allem auch die Kinder, haben den endlich mal wieder „richtigen“ Winter mit viel Schnee ordentlich genossen!

Aber dieser hatte auch eine „Schattenseite“.
Unsere Bauhof-Mitarbeiter mussten sehr oft in der Frühe und nicht selten sogar mehrmals am Tag bis spät in den Abend Straßen und Wege räumen. Wie gut, dass der Bauhof für den nicht mehr funktionsfähigen großen Trecker Mitte Dezember den neuen Trecker noch hat in Empfang nehmen können, sonst wäre es mit dem Winterdienst schwierig geworden!

Schnee und Eis waren auch Anlass für zahlreiche Einsätze der Feuerwehr.

Grundstückseigentümer waren durch die ihnen obliegende Räum- und Streupflicht stark gefordert.
Ganz überwiegend wurden die Wege an Privatgrundstücken auch sehr zuverlässig geräumt, damit niemand zu Schaden kommen konnte. Zum Glück gab es nur wenige Einzelfälle, in denen der Räum- und Streupflicht nicht in der gebotenen Weise nachgekommen wurde.

Ich darf nochmals auf die Homepage des Amtes Hohe Elbgest hinweisen. Dort finden Sie Informationen zu Rechten und Pflichten von Grundstückseigentümern.

B-Plan 24:

Im vergangenen Jahr konnte die Erschließung des Baugebietes B-Plan 24 abgeschlossen werden. Nun sind die zahlreichen an den Grundstücken Interessierten um Mitteilung gebeten worden, welches Baugrundstück sie gern erwerben würden. Nach Fristablauf wird die Verlosung starten können, so dass mit dem Beginn des Baus der ersten Häuser in der 2. Hälfte dieses Jahres gerechnet werden kann.

Offene Ganztagschule Börnsen

Ab dem kommenden Schuljahr haben Grundschulkindern stufenweise einen Rechtsanspruch auf einen Ganztagsplatz. Dieser beginnt mit den Erstklässlern und wird mit jedem folgenden Schuljahr auf die nächste Klassenstufe ausgeweitet. Ab dem Schuljahr 2029/2030 gilt er dann für alle Klassenstufen in der Grundschule (1-4). Der Anspruch umfasst eine Betreuung an fünf Tagen bis mindestens 15 Uhr. Träger des Ganztagsangebotes an der Dalbek-Schule wird auch künftig der Elternverein „Offene Ganztagschule Börnsen e.V.“ sein, der bereits seit 2002 zunächst die „Betreute Grundschule“ und seit 2006 die „offene Ganztagschule“ organisiert.

Ortsentwicklungskonzept

Sehr herzlich möchte ich mich bei den vielen Börnsenerinnen und Börnsenern, Kindern und Jugendlichen bedanken für ihre aktive Mitwirkung bei der Erstellung des Ortsentwicklungskonzeptes, z.B. durch die Teilnahme an den Ortsrundgängen, den Workshops, dem „Pizzatalk“ und die Eintragung vieler Ideen,



Katharina Münnich
Bürgermeisterin

Anregungen und Hinweise online auf der Dialog- Karte! Nähere Informationen zum Stand des Ortsentwicklungskonzeptes sowie dem Fortgang finden Sie u.a. auf Seite 9

Heimatfest 2026

Auch in diesem Jahr wird das Heimatfest mit einem bunten Programm am ersten September-Wochenende stattfinden! Organisiert wird es abermals von einem Team aus Bürgerinnen und Bürgern aus Börnsen. Die Gestaltung des Programms erfolgt wie bisher durch unsere Vereine und Organisationen vor Ort, unter anderem der Feuerwehr, dem VfL Börnsen und SV Börnsen, der AWO und der Kirchengemeinde. Ich darf Sie bereits jetzt schon herzlich dazu einladen!

Herzlichst

Katharina Münnich

Ehrung Angelika Schories

Im Rahmen des „Neujahrsempfangs“ der Bürgermeisterin Katharina Münnich wurde Angelika Schories der Ehrenteller - die höchste Börnsener Auszeichnung - für ihre ehrenamtlichen Tätigkeiten im Kulturkreis verliehen.

Seit mehr als 30 Jahren, seit dem 14. Juli 1994, ist sie im Kulturkreis Börnsen aktiv, seit Januar 2011 als Vorsitzende des Kulturkreises. In dieser Zeit hat sie regelmäßig die unterschiedlichsten kulturellen Veranstaltungen mit großem Engagement, viel Herzblut und unermüdlichem Einsatz organisiert.

Es gab Themenabende zu verschiedenen Ländern, Filmvorführungen und Reisereportagen sowie Liederabende und Konzerte, u.a. das Konzert mit Justus Frantz oder mit den Alsterspatzen. Auch Shanty und Countrymusik oder Events mit Insterburg & Co, Peter Striebeck etc. gehörten zum Programm. Eine Mitbürgerin wie Angelika Schories, die selbstlos und engagiert für andere da ist, hat es mehr

als verdient, einmal ins Scheinwerferlicht gerückt zu werden. Für sie ist solches Handeln selbstverständlich und deshalb hängt sie es auch nicht an die große Glocke. Aber so selbstverständlich ist das nicht, denn das bedeutet, viel von der eigenen Freizeit zum Wohle der Mitmenschen zu vergeben.

Die
Rundschauredaktion





**Ihr kompetenter Ansprechpartner rund ums Reisen
seit über 25 Jahren**

Pauschal-, Flug-, Gruppen-, Individualreisen
Busreisen & Ferienhäuser
Fluss- und Seekreuzfahrten (Aida, Mein Schiff)

Unsere nächste Tagesausfahrt 2026
Endlich mal wieder Nordseeluft schnuppern.
Tagesausfahrt zum Nordseebad Duhnen /Cuxhaven
Wann **01.08.2026**
Preis 89 € / pro Person
Diese Reise ist selbst geplant und in keinem Katalog zu finden!

Bei Interesse senden wir Ihnen gerne unser umfangreiches Reiseprogramm zu!



Anfragen auch per Whatsapp

Reiseagentur Hübsch
Haidkamp 10 - 21039 Börnsen
040 / 729 100 60
kvhuebsch@gmx.de



Neujahrsempfang 2026

Der Neujahrsempfang war wieder sehr gut besucht. Zur Begrüßung gab es Sekt und alle Gäste waren in bester Stimmung.

Unsere Bürgermeisterin Katharina Münnich gab in ihrer Rede zunächst einen Rückblick auf das Jahr 2025.

Sie bedankte sich nochmals für die Geduld und das Verständnis aller von den Straßensperrungen Betroffenen. Nunmehr seien alle sanierten Straßen in gutem Zustand und vor allem der Radweg an der Börnsener Straße sei wieder gut befahrbar. Zudem wurde die Renaturierung nördlich der Bahn fertiggestellt. Die Kinder der Dahlbekschule hätten mit Freude bei der Bepflanzung geholfen.

Dann berichtete sie von den verschiedenen Projekten und Planungen, die bereits angelaufen sind und in diesem Jahr weiter verfolgt werden. Dazu zähle die Wärmeplanung und das Raumkonzept für Schule, offene Ganztagschule und Kita. Außerdem erwähnte sie, dass es auch Pläne für die Sporthalle gibt. In Betracht käme eine energetische Sanierung oder

vielleicht sogar eine von vielen schon lange erhoffte neue Sporthalle. Es gäbe nämlich ein neues Förderprogramm des Bundes, das eine Kostenübernahme von 45% in Aussicht stelle. Die Fördermittel seien bereits beantragt. Ein weiteres Feld, mit dem sich die Gemeindevertretung noch beschäftige, sei die Verkehrsberuhigung.

Darüber hinaus hob sie hervor, dass die Kinder und Jugendlichen weiterhin die Möglichkeit haben sollen, ihre Wünsche für unsere Gemeinde kundzutun. Die nächste Gelegenheit dazu gibt es für sie und auch für alle in Börnsen Lebenden bei der Teilnahme am Ortsentwicklungskonzept. Diesbezüglich hoffe sie auf rege Teilnahme mit konstruktiven Vorschlägen und Anregungen.

Schließlich bedankte sich die Bürgermeisterin bei allen ehrenamtlich Tätigen und bei allen, die mit viel Engagement und Tatkraft für einen guten Zusammenhalt in unserer Gemeinde sorgen und das Miteinander fördern. Mit dieser starken Gemeinschaft sei es möglich, unseren Ort lebenswert zu erhalten. Ein besonderes Lob



Monika Umstädter
Fraktionsvorsitzende der SPD

ging an die Feuerwehr, die sich zudem für die Sicherheit und das Wohl bei uns einsetzt. Einer der ehrenamtlich Tätigen, nämlich der Kulturkreisvorsitzenden Angelika Schories, überreichte sie für ihren großartigen Einsatz den sog. Ehrenteller der Gemeinde Börnsen.

Im Anschluss an die Rede der Bürgermeisterin gab es bei leckeren Häppchen noch interessante Gespräche mit den Gästen.

Ein Team von hier, ein Team für Sie: Bezirksdirektion Breitkopf



Wir begleiten unsere Kunden als verlässlicher Partner für alle Versicherungs- und Finanzfragen durch ihr Leben. Mit maßgeschneiderten Dienstleistungen, erstklassigem Service und persönlicher Beratung. Und das alles selbstverständlich direkt in Ihrer Nähe.

**Bezirksdirektion Michael Breitkopf
und Alexander Breitkopf**
Lauenburger Landstraße 18
21039 Börnsen
Telefon 040 7205701
michael.breitkopf@signal-iduna.net
www.signal-iduna.de/michael.breitkopf

SIGNAL IDUNA 
gut zu wissen

Neue Sporthalle für Börnsen?

Im Rahmen des Bundesprogramms „Sanierung kommunaler Sportstätten“ konnten Anträge bis zum 15. Januar 2026 eingereicht werden. Damit können Sporthallen energetisch saniert und gegebenenfalls auch ersetzt werden.

Daraufhin hatte die Gemeindevertretung im Januar beschlossen, ihre stark sanierungsbedürftige und nicht barrierefreie Turnhalle als Ersatzneubau in unmittelbarer Nähe zur Grundschule sowie den Sportfreiflächenanlagen zu errichten. Das geplante Gebäude soll die bestehende Turnhalle ersetzen, weil die Liegenschaft nicht dem neuesten energetischem Standard entspricht und nicht barrierefrei ist. Darüber hinaus entspricht die Sportfläche der Turnhalle mit ca. 12 m x 24 m nicht der Mindestgröße einer Einzelhalle (15 m x 27 m) und erfüllt deshalb nicht die Vorschriften der Unfallkasse.

Mit dem Ersatzneubau soll allen gemeinnützigen Organisationen, der Freiwilligen Feuerwehr, der Jugendarbeit sowie den Kindertagesstätten und der Grundschule mit angeschlossener Offener Ganztagschule eine Verbesserung des Raumangebotes, für sportliche Aktivitäten und der Zusammenarbeit ermöglicht

werden. Der Schulsport könnte zeitlich ausgebaut werden. Für die Schule mit angeschlossener offener Ganztagschule (OGS) besteht allein ein Bedarf an Hallenzeiten von regulär 40 Stunden. Die Kindertageseinrichtungen haben bereits in der Konzeptstudie in 2010 einen Bedarf von 25 Stunden gemeldet, der aufgrund der Betreuungszeiten zeitgleich mit denen der Schule bzw. OGS fällt und seit mehreren Jahren nur sehr eingeschränkt stattfinden kann. Die Sportvereine melden Bedarfe von 35,5 Stunden (inkl. Schlechtwetter und Winter), die überwiegend im Nachmittags- / Abendbereich angeboten werden. Die Sportangebote anderer Einrichtungen (AWO, DRK, Feuerwehr, Jugendarbeit u.a.) werden in anderen, kleinen (kaum geeigneten) Räumen anderenorts als Übergangslösung angeboten. Mit dem Ausweiten der Sportflächen in dem Ersatzneubau können endlich alle Sportangebote bedient werden.

Für Februar war geplant, durch den Haushaltsausschuss des Deutschen Bundestages die zur Antragstellung vorgesehenen Projekte zu beschließen. Da bundesweit so viele Anträge eingingen, wird die Bearbeitung noch andauern.



Foto: Kai Treffen

Rainer Schmidt

Vorsitzender Ausschuss für Kultur, Bildung, Sport und Soziales

Die Vergabe der Mittel in Berlin – 330 Millionen für ganz Deutschland – ist politisch motiviert. Wir haben unsere SPD-Bundestagsabgeordnete Dr. Nina Scheer gebeten, Einfluss zu nehmen. Sie darf aus ihrem Wahlkreis allen Projekten eine Rangfolge geben; Börnsen auf die EINS.

Falls wir ausgewählt werden, wird die Gemeinde zu einem Koordinationsgespräch eingeladen. Damit ist der hohe Zuschuss von 45 % gesichert. Falls wir nicht ausgewählt werden, ist die neue Sporthalle zur Zeit nicht finanzierbar, aber wir haben alles versucht.

Jugendtreff Börnsen

Der Jugendtreff Börnsen ist eine offene Einrichtung für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene im Alter von 7 bis 27 Jahren. Der Besuch ist freiwillig und kostenfrei.

Öffnungszeiten des Jugendtreffs im Hamfelderredder 13:

Dienstag und Freitag 16:00 – 20:00 Uhr

Zuständiger Pädagoge: Herr Kwiering - 0160 91 04 15 60 oder
jugend@amt-hohe-elbgeest.de

Ortsentwicklungskonzept

Ein wichtiges Projekt, das jetzt in die Umsetzung geht, ist die Erarbeitung des Ortsentwicklungskonzepts. Dabei geht es nicht nur um eine einfache Planung, sondern um eine umfassende strategische Vision, die alle relevanten Aspekte unserer Gemeinschaft berücksichtigt. Wir betrachten nicht nur einzelne Bereiche wie Wohnen, Verkehr, Gewerbe, Umweltschutz, Freizeit und soziale Einrichtungen isoliert, sondern nehmen sie als Gesamtbild wahr.

Was dieses Vorhaben besonders macht, ist die aktive Einbeziehung aller Bürgerinnen und Bürger. Ihre Meinungen und Bedürfnisse sind von entscheidender Bedeutung für die Gestaltung unserer zukünftigen Gemeinde. Nur durch eine breite Akzeptanz können wir eine nachhaltige und lebenswerte Zukunft schaffen.

Das Ortsentwicklungskonzept richtet den Blick weit in die Zukunft – mit einem Zeithorizont von mehreren Jahren oder sogar

Jahrzehnten. Dabei ist nicht nur das Erreichen kurzfristiger Ziele von Bedeutung, sondern auch eine langfristige Perspektive.

In der Raumplanung geht es darum, festzulegen, wie die Flächen in unserer Gemeinde genutzt werden sollen. Wohngebiete, Gewerbebezonen, Grünflächen und Verkehrsinfrastruktur spielen hierbei eine zentrale Rolle, um eine gezielte Steuerung und Weiterentwicklung zu ermöglichen.

Ein weiterer wichtiger Aspekt ist die infrastrukturelle Entwicklung. Schulen, Kindergärten, Straßen und andere Einrichtungen sind entscheidend für die Lebensqualität in unserer Gemeinde. Das Ortsentwicklungskonzept plant, wie diese Infrastruktur den Bedürfnissen der Bevölkerung gerecht werden kann.

Ein zeitgemäßes Ortsentwicklungskonzept berücksichtigt außerdem ökologische und soziale Nachhaltigkeitsaspekte, um eine

lebenswerte Umgebung für kommende Generationen zu schaffen. Die Erstellung dieses Konzepts erfolgt in enger Zusammenarbeit mit den Bewohnerinnen und Bewohnern, lokalen Institutionen, Vereinen, Planungsexperten und der Verwaltung. Es bildet die Grundlage für die Entwicklung konkreter Bauleitpläne und anderer verbindlicher Regelwerke zur gezielten und abgestimmten Weiterentwicklung unserer Gemeinde.

Sie werden regelmäßig über den Fortschritt des Ortsentwicklungskonzepts informiert und wir laden Sie herzlich dazu ein, sich aktiv einzubringen.

Mitglied im Bauausschuss
Jessica Ullrich

Ihr Maler & Bodenleger

FISCHER'S
 **RAUMDESIGN**

Stöckenhoop 27b
21465 Wentorf

Tel.: 040/40 16 15 92
Fax: 040/40 16 15 94

info@fischers-raumdesign.de • www.fischers-raumdesign.de

Osterfeuer

Nach 2 Samstagen mit Anlieferungen von Gartenabschnitten gab es einen großen Berg zum Anzünden.

Selbst die Jüngsten hatten dafür gesorgt, dass das SPD-Osterfeuer wieder groß wird. Am Oster-samstag haben wir es entzündet. Neben einem prasselnden Feuer gab es verschiedene Getränke und leckeres Essen.

Mit unserer traditionellen Veranstaltung in der Gemeinde haben viele die Gelegenheit genutzt, sich zu treffen und die so wichtige Geselligkeit zu pflegen, denn diese Feier gibt uns immer An-



lass, miteinander ins Gespräch zu kommen, zu lachen, zu feiern und mit dem Feuer den Winter auszutreiben.

Neuer Trecker für die Gemeinde.



Der alte Gemeindetrecker des Bauhofs war so reparaturbedürftig, dass sich der finanzielle Aufwand dafür nicht mehr lohnte. Gerade für den Winterdienst war er nicht mehr einsatzbereit. Von daher war es in Anbetracht des diesjährigen Winterwetters ein Glücksfall, dass der neue rechtzeitig geliefert werden konnte.

Blühstreifen in Börnsen

Am Rande des Friedhofs zwischen Neuer Weg und Fleederkampredder gibt es einen Acker, der vom Eigentümer (Firma Ehmcke) für eine Bepflanzung am Rand von 4 x 350 Metern für eine Wildblumenwiese zur Verfügung gestellt

wird. Es freuen sich darauf alle Tiere, vor allem Bienen und Insekten, und die Menschen, die daran vorbeigehen.

Herzlichen Glückwunsch, Angelika Schories

Am 11. Januar 2026 wurde Angelika Schories beim Neujahrsempfang der Gemeinde Börnsen für besondere Dienste um die Gemeinde geehrt. Die Bürgermeisterin Frau Münnich lobte Angelika Schories in ihrer Laudatio für ihre nun bereits 31-jährige hervorragende Arbeit im Kulturkreis.

Frau Münnich gab auch einen kleinen Überblick einiger Veranstaltungen des Kulturkreises. Z.B.: Der Kinderchor der Alsterspatzen, Insterburg und Co, Evelyn Hamann, Hartwig Rudolz (bekannt von den Musicals Cats und Phantom der Oper). Auch Themenabende verschiedener Länder, wie Portugal, Namibia und der Mongolei, ebenfalls wurden Filmvorführungen über Reisereportagen vorgetragen. Auch gab es Shanty-, Country- und Westernmusik z.B. mit den Appeltown Washboard Worms oder auch ein hervorragendes Konzert mit dem Komponisten Justus Frantz.

Angelika Schories macht eine so ausgezeichnete Arbeit und dies über viele Jahre. Alle Veranstaltungen der letzten Jahre waren sehr erfolgreich und immer ausverkauft.

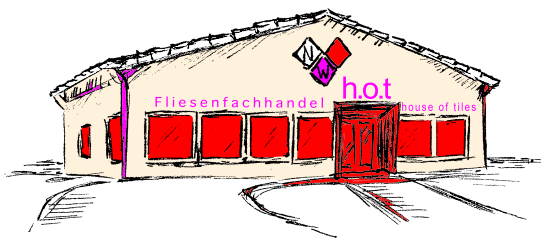


Die Gemeinde Börnsen kann sehr glücklich sein, einen so aktiven Kulturkreis zu haben, der über die gesamte Zeit immer kostendeckend gearbeitet hat: Immer an der Spitze Angelika Schories.

Die gesamte Organisation ist beispielhaft. Wir können uns keine bessere Vorsitzende vorstellen, durch ihre bescheidene, zurückhaltende und immer freundliche und korrekte Art ist sie uns allen ein Vorbild.

Dann überreichte die Bürgermeisterin Frau Münnich an Angelika Schories ein sehr schönes Präsent mit dem Wappen der Gemeinde (den sogenannten Ehrenteller), als Dank für ihre ehrenamtliche Arbeit.

Lothar Zwalinna



Nils Wähling

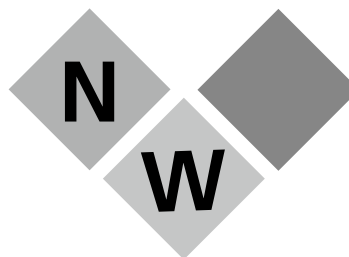
Fliesen-, Platten- Mosaiklegermeister

Für Gewerbe- und Privatkunden

Zwischen den Kreiseln 9
21039 Börnsen

Tel: 040/730 925 90
Fax: 040/730 925 933

www.fliesenleger-waehling.de
info@fliesenleger-waehling.de



- Fliesenverlegung
- Badgestaltung
- Wohnraumgestaltung
- Edelputz
- LED- Beleuchtung
- 3D-Planung
- Alles aus einer Hand

Besuchen Sie unsere große Fliesenausstellung!

Öffnungszeiten: Mo– Fr 9 bis 18 Uhr | Sa 10 bis 13 Uhr und gern nach Vereinbarung

Neues Restaurant in Börnsen – BAJKA mit polnischen Spezialitäten

Seit Dezember haben wir ein neues Restaurant in Börnsen. Die Lage in der Lauenburger Landstr. 32 ist neben dem ehemaligen „Frischemarkt“. Der Grund, aus dem Jolanta Brzezinska in Börnsen nun ihr erstes eigenes Restaurant eröffnet, ist ganz einfach: Ihr sei schon oft gesagt worden, dass sie gut kochen könne.

Zuvor sei die Reinbekerin im Catering tätig gewesen und habe lange nach einem geeigneten Lokal gesucht. Die lange Zeit bis zur Eröffnung war durch Renovierungsarbeiten und Wartezeit auf die notwendigen Genehmigungen geprägt. Schon längere Zeit hingen ja Hinweise auf ein polnisches Restaurant im Fenster. BAJKA bedeutet Märchen oder märchenhaft.



Neben dem „Renner“ Pierogi – gefüllte handgefertigte Teigta- schen - stehen auch bodenständige Speisen wie Sauerkrauteintopf oder verschiedene Schnitzel nach polnischer Art zu moderaten Prei- sen auf der Speisekarte.

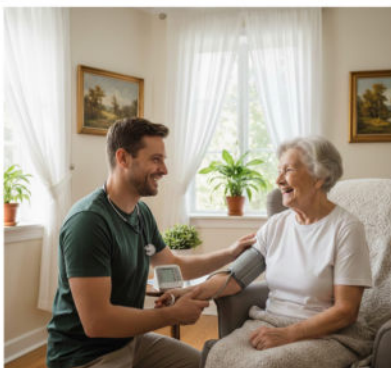
Das Restaurant ist von Mittwoch bis Sonntag geöffnet – am Wo- chenende sollte vorher reserviert werden. (Mi-Fr 15:30-20:30 Uhr; Sa 13-21 Uhr; So 12-18 Uhr) Tel: 0151 45 40 79 23 Aktuelle Hinweise auf Instagram oder Facebook

Felix Budweit

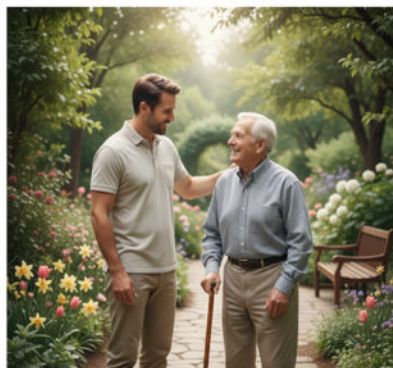


Ambulantes Pflegeteam Börnsen GmbH

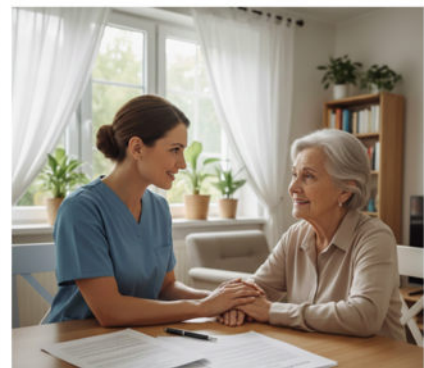
Pflege mit Herz und Kompetenz



Behandlungspflege
Grundpflege
Häusliche Pflege



Spaziergänge
Arztbesuche
Gespräche



Pflegeberatung nach § 37.3
Beratung und Entlastung für pflegende Angehörige.



**Hermann-Wöhlke-Weg 2
21039 Börnsen**

040 18236720

info@ambulantes-pflegeteam-boernsen.de

Steuerliche Entlastungen für Pendler, Familien und Ehrenamt

Liebe Börnsenerinnen und Börnsener,

der Bundestag hat mit dem Steueränderungsgesetz 2026 spürbare Entlastungen für viele Menschen beschlossen – insbesondere für Pendlerinnen und Pendler, Familien, die Gastronomie sowie ehrenamtlich Engagierte.

Ein zentraler Punkt ist die neue Entfernungspauschale: Sie gilt nun ab dem ersten Kilometer und unabhängig vom Verkehrsmittel. Gerade in unserer Region, wo viele Menschen täglich nach Hamburg oder in umliegende Orte pendeln, bedeutet das eine faire Entlastung bei den Mobilitätskosten.

Gleichzeitig geht der Bundestag gegen überhöhte Spritpreise vor. Mit Einführung des sogenannten „Österreichischen Modells“ ist Tankstellen künftig nur noch einmal am Tag um 12 Uhr mittags erlaubt, den Preis zu erhöhen – gesenkt werden darf er jederzeit.

Zudem wird eine neu einzuführende Beweislastumkehr dafür sorgen, dass die Mineralölkonzerne sich für Preissteigerungen rechtfertigen müssen. Die vergleichsweise unterschiedlichen Preisanstiege zeigen, dass in Deutschland von Seiten der Mineralölwirtschaft offenbar Krisengewinne erzielt werden. Die Preissteigerungen sind bislang keine Auswirkung von Verknappung. Jede weitere Maßnahme muss auch zielführend sein.

Mit dem Steueränderungsgesetz 2026 bleiben Elektroautos bis Ende 2035 von der Kfz-Steuer befreit. Das entlastet Familien und Unternehmen gleichermaßen und unterstützt den Wandel der Automobilindustrie. Es wird auch die Gastronomie gestärkt: Die Umsatzsteuer auf Speisen wird dauerhaft auf sieben Prozent gesenkt. Das hilft Betrieben, wirtschaftlich stabil zu bleiben und sorgt dafür, dass Essen außer Haus – etwa in Kitas, Schulen oder Kantinen – bezahlbar bleibt.

Nicht zuletzt wird das Ehrenamt unterstützt. Höhere Pauschalen sorgen dafür, dass freiwilliges Engagement – das auch in Börnsen eine tragende Rolle spielt – besser anerkannt und gefördert wird.

Mit diesen Maßnahmen werden gezielt diejenigen entlastet, die täglich Verantwortung übernehmen – im Beruf, in der Familie und in unserer Gemeinschaft.



Dr. Nina Scheer
Energiepolitische Sprecherin der
SPD-Bundestagsfraktion
Sprecherin der SPD-Landesgruppe
Schleswig-Holstein
SPD-Bundestagsabgeordnete des
Wahlkreises Herzogtum
Lauenburg/Stormarn-Süd

Robin Hood verkehrt – Bildungspolitik in Schleswig-Holstein

it großen Worten eröffnete Ministerpräsident Daniel Günther seine Regierungserklärung unter dem Titel „Stark von Anfang an: Mit bester Bildung und Betreuung“. Mehr Geld für Kitas, mehr Lehrkräfte für Schulen – so lauteten die zentralen Versprechen. Doch weder die Erklärung noch die angekündigten Maßnahmen werden diesem Anspruch gerecht. Statt eines echten Aufbruchs erlebt Schleswig-Holstein derzeit eine Bildungspolitik nach dem Prinzip „Robin Hood verkehrt“: Man nimmt bei den Bedürftigen und verteilt willkürlich um. Ein Blick auf die angekündigten Maßnahmen:

35 Millionen Euro für Verbesserungen bei den Kitas?

Bei genauerem Hinsehen handelt es sich weniger um neue Mittel als um eine Umetikettierung. Aufgrund sinkender Kinderzahlen benötigt die Landesregierung nicht alle Mittel, die im Haushalt 2026 ursprünglich für Kitas eingeplant waren. Nun sollen aus diesem Geld Versäumnisse bei der Inklusion nachträglich finanziert und weitere Lücken geschlossen werden, deren Existenz die Regierung bislang bestritten hat. Ein Beispiel ist die Finanzierung von Vertretungen: Im Kita-Gesetz sind derzeit nur Vertretungskosten für 15 Ausfalltage pro Fachkraft berücksichtigt. Tatsächlich liegen die krankheitsbedingten Ausfallzeiten im Durchschnitt bei rund 30 Tagen. Jetzt will die Landesregierung

den Ansatz im Gesetz auf 19 Tage erhöhen. Das ist zwar ein Schritt – aber weiterhin weit entfernt von der Realität in den Einrichtungen.

254 Lehrerstellen mehr?

Auch bei den angekündigten zusätzlichen Lehrerstellen lohnt sich ein genauer Blick. So sollten zum Sommer 2026 54 Stellen gestrichen werden, unter anderem aufgrund von Kürzungen beim Geschichtsunterricht in der Oberstufe. Nach massiven Protesten wird diese Streichung nun zurückgenommen. Tatsächlich entstehen dadurch aber keine zusätzlichen Lehrkräfte, sondern lediglich eine Verschlechterung wird verhindert. Weitere 200 Stellen sollen zum Schuljahr 2026/27 die Unterrichtsversorgung an Gymnasien und Gemeinschaftsschulen verbessern. Doch ein Blick zurück zeigt: Zum Schuljahr 2025/26 wurden bereits genau 200 Stellen gestrichen, weil die Unterrichtsversorgung verschlechtert wurde – darunter 30 Stellen an berufsbildenden Schulen, 30 an Förderzentren, 50 an Grundschulen, 40 an Gymnasien und 50 an Gemeinschaftsschulen. Wenn nun Gymnasien und Gemeinschaftsschulen diese 200 Stellen zurückbekommen, ist das kein Ausbau, sondern eine Umverteilung zulasten der Grundschulen, Förderzentren und berufsbildenden Schulen. Der Sheriff von Nottingham hätte seine helle Freude an einer solchen Robin-Hood-Interpretation.



Fotograf: Maximilian Reimers

Martin Habersaat, MdL
im Februar 2026 im Landtag

Bildung gehört in den Mittelpunkt!

Inzwischen deutet vieles darauf hin, dass die nächste Landtagswahl am 18. April 2027 stattfinden wird. Der SPD-Spitzenkandidat Ulf Kämpfer, derzeit erfolgreicher Oberbürgermeister der Landeshauptstadt Kiel, hat angekündigt, die Bildungspolitik ins Zentrum der politischen Auseinandersetzung zu rücken. Das wäre dringend nötig – denn kaum ein Politikfeld entscheidet so stark über die Zukunft unseres Landes.

Dank und Unterstützung für den Förderverein unserer Freiwilligen Feuerwehr Börnsen



Der Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Börnsen möchte sich herzlich beim GWB für eine großzügige Spende bedanken. Im Rahmen der Tombola des Heimatfestes 2025 wurde ein Erlös in Höhe von 800 Euro erzielt, der in diesem Jahr dem Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Börnsen zugutekommt. Dieser Betrag sowie alle weiteren Spenden und Mitgliedsbeträge sind ein ergänzender Beitrag zur kommunalen Unterstützung der Freiwilligen Feuerwehr und Jugendfeuerwehr in Börnsen. Sie fließen ohne Umwege direkt in die Arbeit unserer KameradInnen, sowie der Ausbildung der Jugendfeuerwehr und kommen somit unmittelbar jedem einzelnen Bewohner zugute.

Am Montag, den 16. März 2026, fand die jährliche Mitgliederversammlung des Fördervereins der FFW Börnsen e.V. statt. Dort wurde über eine Vielzahl besonderer Anschaffungen sowie außerordentlicher Weiterbildungsmaßnahmen berichtet. Hierzu zählen beispielsweise ein ADAC-Fahrertraining der KameradInnen auf den Feuerwehrfahrzeugen, ein Ladesimulationsstecker für die erste Absicherung verunfallter



Elektro-Fahrzeuge oder auch ein Austausch der 30 Jahre alten Ausrüstungstaschen für die Jugendfeuerwehr.

Doch um diese wichtige Arbeit auch in Zukunft fortsetzen zu können, ist der Förderverein dringend auf neue Mitglieder angewiesen. Vielleicht genau auf Sie?

Unterstützen Sie die Feuerwehr Börnsen und werden Sie Teil unserer starken Gemeinschaft, auch wenn Ihnen die Zeit fehlt, selbst aktiv zu sein. Getreu dem Motto: „Wir fördern, was Leben rettet.“

Bindungsängste?
Natürlich sind auch einmalige Spenden sehr willkommen. Die Bankverbindung für Spenden lautet:
Förderverein FFW Börnsen e.V.
IBAN: DE86 2305 2750 0081 3210 28
Verwendungszweck: Förderung Feuerwehrwesen

Gemeindebücherei Börnsen

Die Öffnungszeiten unserer Gemeindebücherei
im Hamfelderredder 14:
Dienstag und Donnerstag 15:30 – 19:00 Uhr und
jeden 1. Mittwoch im Monat 10.00 - 12.00 Uhr

Weihnachtsfeier

Am 9. Dezember fand die gemeinsame Weihnachtsfeier der Spielenachmittage des AWO Treffs und der Waldschule statt. In der weihnachtlich geschmückten Waldschule genossen unsere SeniorInnen die von den Teams liebevoll zubereiteten kalten Platten und Kuchen. Im Anschluss wurden – begleitet am Piano von DJ Augi – gemeinsam Weihnachtslieder gesungen und Gedichte aufgesagt. Am Ende verteilte Weihnachtsmann Lothar Weihnachtstüten mit allerlei Leckereien.

Bei dieser Gelegenheit möchten wir uns ganz herzlich bei den Börnsener Fußballladies für die tatkräftige Unterstützung bei unserer Weihnachtsfeier bedanken.

Außerdem geht ein großes Dankeschön an die 3. Herren des SV Börnsen für den überreichten Scheck in Höhe von 555 €. Diese Spende werden wir u.a. für die Unterstützung der AWO SeniorInnen bei unseren Ausfahrten verwenden.

Karpfenausfahrt

Wie bereits in den Vorjahren fuhren wir am 17. Januar nach Groß Zecher am Schaalsee in das Restaurant „Maräne“. Auch dieses Mal fanden der leckere Wildkarpfen, der gebratene Saibling oder die Wildgerichte großen Anklang. Nach einem kleinen Spaziergang und Kaffee und Kuchen am Nachmittag konnten wir nach einem schönen Tag die Heimfahrt antreten.

Skat- und Kniffelturnier

Am 1. März trafen sich Skat- und Kniffelfreunde in der Waldschule. Alle TeilnehmerInnen durften sich über schöne Preise freuen. Platz 1 beim Skat belegte Holger Neben, Platz 1 beim Kniffel Kirsten Klüver.

Unsere nächsten Termine:

26.03.2026, 14:30 Uhr: Bingo-Nachmittag in der Seniorenresidenz (der Spielenachmittag im AWO-Treff fällt an diesem Tag aus)

01.04.2026, 14 Uhr: Modenschau in der Seniorenresidenz

06.04.2026, 11 Uhr: (Ostermontag) Ostereiersuchen hinter der Schule

13.05.2026, 19 Uhr: Jahreshauptversammlung in der Waldschule

30.09.2026, 14 Uhr: Modenschau in der Seniorenresidenz
01.11.2026, 14 Uhr: Skat und Kniffelturnier in der Waldschule

Spielenachmittage und Kaffeetrinken

Unsere beliebten Spielenachmittage mit Kaffee und Kuchen finden jeden Donnerstag ab 15 Uhr im AWO-Treff und jeden zweiten Dienstag (gerade Woche) ab 15 Uhr in der Waldschule statt. ACHTUNG: zukünftig beginnt der Spielenachmittag in der Waldschule um 15 Uhr statt wie bisher um 14:30 Uhr.

Für den Spielenachmittag am Donnerstag bietet die AWO Börnsen einen besonders beliebten Service an: den kostenlosen Fahrdienst, der die SeniorInnen zu Hause abholt und später wieder nach Hause zurückbringt.

Wer Lust hat, an diesen Spielenachmittagen teilzunehmen oder als Helfer mitzuwirken, ist herzlich willkommen.

Infos können bei Lothar Zwalinna unter Tel. 720 46 37 oder bei Angelika Schories, Tel. 720 84 51 erfragt werden.

Einzelheiten zu unseren Veranstaltungen sowie sonstige Informationen finden Sie auch auf unserer Homepage „www.awo-boernsen.de“.

für den Vorstand
Angelika Schories



Sozialverband Deutschland e.V.

Am Samstag, den 21.03.2026, fand unsere Jahreshauptversammlung in der Waldschule statt. Leider waren von unseren 144 Mitgliedern nur 21 Mitglieder (incl. Vorstand) und die Kreisvorsitzende, Frau Astrid Kosiolek, erschienen.

Anlässlich dieser Versammlung wurden die Ehrungen von Mitgliedern für die Vereinstreue über 30 Jahre, 20 Jahre und 10 Jahre vorgenommen.

Die anwesenden Jubilare bekamen ihre Urkunden, Ehrennadeln und Präsente überreicht. Allen anderen Jubilaren wurden sie zugesandt.

Es folgten die turnusmäßigen Wahlen zum Vorstand unter der Leitung von Frau Astrid Kosiolek.

Der amtierende Vorstand wurde einstimmig entlastet und wiedergewählt.

Der Ortsverband Börnsen würde gerne vor allem jüngere Mitglieder für die Vorstandsarbeit gewinnen, denn der Altersdurchschnitt liegt z. Zt. um die 70. Falls Interesse besteht, wenden Sie sich bitte an mich.

Der SoVD hilft seinen Mitgliedern über die bürokratischen Hemmnisse und Schwellen, die überschritten werden müssen, damit sie die ihnen zustehenden Leistungen auch erhalten. Das beginnt mit der Antragstellung bei den Behörden

(z.B. im Rahmen der Renten-, Kranken-, Unfall-, Pflege- und Arbeitslosenversicherung sowie des sozialen Entschädigungsrechtes und des Schwerbehindertengesetzes) und reicht bis zum Rechtsschutz vor den Sozialgerichten. Zunehmend suchen auch junge Menschen, Bürgergeldempfänger oder Familien mit behinderten Kindern die Beratung.



Wir bieten u.a. eine Mitgliederzeitung, zwischenmenschliche Kontakte, ehrenamtliche Mitarbeit und preiswerte Urlaubsmöglichkeiten im eigenen senioren- und behindertengerechten Erholungszentrum.

Wir nehmen jeden als Mitglied auf, der unsere Ziele unterstützt. Jedes neue Mitglied stärkt den Sozialverband Deutschland.

Falls Sie sich ausführlich informieren wollen, wenden Sie sich bitte an mich,
Tel. 040 / 720 82 46.

Manfred Umstädter
(Vorstandsvorsitzender des OV Börnsen)



Heike Kobs

Praxis für Physiotherapie



- Osteopathie für Kinder, Erwachsene und Sportler durch Heilpraktiker Christian Andresen
- Krankengymnastik
- Lymphdrainagen
- Manuelle Therapie
- Bobath-Therapie für Kinder und Erwachsene
- med. Fußpflege
- Fußreflexzonenmassage
- med. Massagen
- Kosmetik
- Faszientherapie

Neuer Weg 12a • 21039 Börnsen - rollstuhlgeeignet
Tel. 040 7208843 - www.physiotherapie-boernsen.de

Kulturkreis Börnsen

Rückblick

Shanty-Frühsschoppen am 8. März 2026

Am 8. März war der beliebte Shanty-Chor „De Fleetenkieker“ zu Gast in der Börnsener Waldschule.

Gaby Müller und ihre ‚Jungs‘ unterhielten uns mit stimmungsvollen Shantys und kleinen Döntjes. Auch die Zuschauer waren sehr textsicher und konnten den Chor bei ‚An de Eck steiht ‚n Jung mit’n Tüdelband‘, ‚Rolling home‘, ‚Auf der Reeperbahn nachts um halb eins‘ oder ‚Rum aus Jamaika‘ kräftig unterstützen.

Jahren ihren Washboard-Skiffle-Rock, ein Mix aus klassischen Skiffle-Stücken und bekannten Oldies auch in plattdeutscher Sprache, neu definiert mit Waschbrett, Piano, Gitarre, E-Bass und mehrstimmigem Gesang.

Mit ihrer außergewöhnlichen Performance und guter Laune reißen sie ihr Publikum mit und verbreiten sowohl auf als auch vor der Bühne eine ausgelassene Stimmung.

Wie immer wird mit kleinen Speisen und Getränken auch für das leibliche Wohl der Gäste gesorgt sein.



Für Börnsener Bürger mit sehr geringem Einkommen stellt der Kulturkreis Börnsen für diese Veranstaltung einige kostenlose Eintrittskarten zur Verfügung. Einzelheiten hierzu können auch unter der oben genannten Tel. Nr. erfragt werden.

Weitere Veranstaltungen in 2026: Samstag, 7. November: Reise-reportage Mongolei mit Peter Fabel.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

für den Kulturkreis
Angelika Schories



Am Ende bedankte sich das Publikum mit kräftigem Applaus und der Forderung nach Zugaben. Einige Fotos von dieser Veranstaltung finden Sie auf unserer Homepage „www.kulturkreis-boernsen.de“.

Unsere nächste Veranstaltung:

18. Juli 2026 Skiffle-Abend - 35 Jahre Sundown Skifflers

Am Samstag, den 18. Juli laden wir zu einem Skiffle-Abend mit den Sundown Skifflers in die Waldschule ein.

Die Bremerhavener Sundown Skifflers präsentieren seit 35

Weitere Einzelheiten zu dieser Veranstaltung werden wir rechtzeitig bekannt geben. Eintrittskarten sind ca. 3 Wochen vor der Veranstaltung bei den bekannten Vorverkaufsstellen im Rathaus Börnsen sowie bei Reifen Ferrer erhältlich.

Außerdem können schon jetzt Vorbestellungen unter Tel. Nr. 040-720 84 51, auf unserer Homepage „www.kulturkreis-boernsen.de“ oder per E-Mail an „kulturkreis@boernsen.de“ aufgegeben werden, Restkarten (soweit vorhanden) sind an der Abendkasse erhältlich.

Sichere Energiepreise in Börsen

- Langfristige Beschaffungsstrategie sichert Preise bei bestehenden Verträgen
- Angebot für 24-monatige Preissicherheit

Trotz aktuell steigender Preise an den internationalen Börsen kann die GWB ihre Energiepreise stabil halten, da durch eine vorausschauende Beschaffungsstrategie Planungssicherheit geschaffen wurde.

An den Energiemärkten ziehen die Preise seit Beginn des Irankonflikts spürbar an und die zukünftige Preisaussicht ist kaum planbar. Verbraucherinnen und Verbraucher fragen sich, ob das bald auch ihre Strom- und Erdgasrechnung betreffen wird.

Wir, die GWB, können unseren Kundinnen und Kunden hier eine klare Botschaft geben: Die Preise der bestehenden Verträge bleiben stabil. Möglich macht das eine langfristig ausgerichtete und vorausschauende Beschaffungsstrategie, wodurch die aktuellen Preisspitzen an der Börse kaum eine Wirkung auf unsere Beschaffungspreise für die laufenden Tarife mehr haben werden.

Die GWB beobachtet die Entwicklungen an den Märkten sehr genau. Der Geschäftsführer der GWB, Herr Spehr gibt einen wichtigen Tipp: „Ich empfehle jetzt den Abschluss von längerfristigen Lieferungsverträgen. Damit verschaffe ich mir für bis zu 24 Monate eine Preissicherheit und kann damit noch von den relativ günstigen Einkaufspreisen für das Jahr 2027 partizipieren“.

Die GWB hat dazu ihr Angebot ausgeweitet und bietet für Strom und Gas zwei neue Tarife an, die solch eine Preissicherheit bieten. Die persönliche Beratung des GWB-Teams steht den Kunden dabei zur Verfügung, um den richtigen Vertrag zu finden. Das schafft Vertrauen und gibt unseren Kundinnen und Kunden Verlässlichkeit – gerade in unruhigen Marktphasen.

Stabilität für E-Mobilitätsstrom der GWB

Elektromobilität wird immer wichtiger – und der Vergleich zu den Diesel- und Benzinpreisen lässt den Vorteil für ein Elektrofahrzeug nun deutlich werden. Im Gegensatz zu den aktuellen Benzin- und Dieselpreissteigerungen bleiben beim E-Mobilitätsstrom die Konditionen der GWB stabil. Wer elektrisch unterwegs ist, braucht nicht nur eine gute und zuverlässige Ladeinfrastruktur, sondern auch faire und verlässliche Preise. Genau dafür stehen wir als regionaler Versorger.

Regional, erreichbar, verlässlich

Als Versorger vor Ort setzen wir auf persönlichen Service, transparente Konditionen und eine Versorgung, die nicht von kurzfristigen Marktausschlägen geprägt ist. Viele Menschen wünschen sich gerade jetzt einen Anbieter, der erreichbar ist und stabil liefert. Diese Sicherheit bieten wir – ohne Kleingedrucktes und ohne Überraschungen.



Wechseln ist unkompliziert

Wer zu der Gas- und Wärmedienst GmbH wechseln möchte, kann seinen passenden Tarif online finden oder sich persönlich im Kundenzentrum beraten lassen. Wir übernehmen natürlich die Formalitäten rund um den Anbieterwechsel.

Trinkwasserqualität in Börnsen

Trinkwasser aus der Leitung kann in Deutschland nahezu ausnahmslos ohne Bedenken getrunken werden. Die gesetzlich vorgeschriebenen intensiven Kontrollen der Wasserqualität bei Wassergewinnung, -aufbereitung und -verteilung garantieren eine jederzeitige einwandfreie Qualität unseres Trinkwassers.

Das Börnsen Trinkwasser weist eine sehr gute Qualität auf und entspricht in allen Belangen den strengen Anforderungen der deutschen Trinkwasserverordnung. Die Versorgung wird von der Gas- und Wärmedienst Börnsen GmbH (GWB) gewährleistet, die das Wasser aus eigenen Tiefbrunnen gewinnt.

Wichtige Kennwerte des Börnsener Wassers:

Wasserhärte: Mit einem Wert von etwa 9,11 °dH liegt das Wasser im Härtebereich mittel. Dies ist ideal für den Geschmack und schont gleichzeitig Haushaltsgeräte vor übermäßiger Verkalkung.

Reinheit: Regelmäßige Analysen (z. B. durch das Labor von Hamburg Wasser) bestätigen, dass Grenzwerte für Stoffe wie Nitrat (Grenzwert 50 mg/l), Blei oder Kupfer sicher eingehalten oder deutlich unterschritten werden.
Mikrobiologie: Das Wasser ist bakteriologisch einwandfrei und kann ohne Abkochen direkt aus der Leitung getrunken werden.
Qualität: Das Wasser enthält keine bedenklichen Schwermetalle oder radioaktive Stoffe.

Versorgung: Die Förderung erfolgt über eine lokale Brunnenanlage, die eine hohe Qualität garantiert und an 365 Tagen im Jahr zuverlässig arbeitet.

Tipp: Um die Qualität bis zum



Glas zu erhalten, wird empfohlen, Wasser, das länger als vier Stunden in der Leitung stand (Stagnationswasser), kurz ablaufen zu lassen, bis es spürbar kühler aus dem Hahn kommt.

Jeder Börnsener kann sich darauf verlassen, dass die strengen Qualitätsanforderungen der Trinkwasserverordnung akribisch eingehalten werden. Wenn man sich also das nächste Mal fragt, ob man das Börnsener Leitungswasser ohne Bedenken trinken kann, lautet die klare Antwort: JA! Dabei kann man mit unserem

Trinkwasser auch noch die Umwelt entlasten, indem man auf den Getränketransport aus dem Supermarkt verzichtet und stattdessen unser gesundes Wasser direkt aus dem Hahn konsumiert. Ein Liter Wasser kostet dabei rd. 0,2 Cent (!!!) und ist im Vergleich zu einem stillen Wasser aus der Flasche erheblich günstiger. GWB hilft Ihnen somit auch beim Sparen.

Die aktuellen Analysen können auf der Website der GWB Börnsen unter www.gw-boernsen.de eingesehen werden.

Trinkwasser geschmacklich aufwerten

Mit nur wenigen Zutaten kann man den Geschmack des Trinkwassers ganz individuell nach Lust und Laune anpassen. Hier kommen unsere Lieblingswasserrezepte:

Apfel-Zimt-Wasser:

½ Bio-Apfel (süße Sorte), ½ Zimtstange, 1 Liter Leitungswasser, Eiswürfel

Blaubeer-Rosmarin-Wasser:

100g Blaubeeren, 1 Zweig Rosmarin, 1 Liter Leitungswasser, Eiswürfel

Erdbeer-Basilikum-Wasser:

10 Erdbeeren, 2-3 Blätter Basilikum, 1 Liter Leitungswasser, Eiswürfel

Mango-Ingwer-Wasser:

1 geschältes, ca. 3cm langes Ingwerstück, 100g Mango, 1 Liter Leitungswasser, Eiswürfel

Wassermelone-Rosmarin-Wasser:

6 mittelgroße Würfel Wassermelone, 1 Zweig Rosmarin, 1 Liter Leitungswasser, Eiswürfel

Musiculum mobil zu Gast in der Dalbek-Schule Börnsen



Ein besonderer Schultag erwartete die Kinder der Klasse 2a der Dalbek-Schule in Börnsen: Das Musiculum mobil machte Halt und brachte eine große Auswahl an Instrumenten mit. Mit viel Neugier und Begeisterung konnten die Schülerinnen und Schüler die Welt der Musik entdecken. Die Kinder hatten die Gelegenheit, verschiedene Instrumente kennenzulernen.

Mit großer Freude testeten die Zweitklässler Trommeln, Gitarren, Geigen, Keyboard und viele weitere Instrumente. Schnell erfüllten unterschiedliche Klänge den Raum, und die Kinder merkten, wie viel Spaß es macht, selbst Musik zu machen. Das Projekt „Musiculum mobil“ möchte Kindern einen ersten Zugang zur Musik ermöglichen und ihre Neugier auf das Erlernen eines Instruments wecken. Für die

Klasse 2a war der Besuch ein spannendes Erlebnis, das sicher noch lange in Erinnerung bleiben wird.



So war von Blas- über Saiten- bis hin zu Rhythmusinstrumenten alles dabei. Es blieb nicht nur beim Anschauen und Zuhören, sondern die Kinder durften unter fachkundiger Anleitung eines Musikpädagogen die Instrumente auch selbst ausprobieren.



Malereibetrieb Schill Ausführung aller Maler und Lackierarbeiten Maler Notdienst	
Kay Schill Malereibetrieb Tel: 040/73098068 Fax: 040/73098079 MalereibetriebSchill.de	Börnsener Strasse 8 21039 Börnsen
Ausführung aller Maler und Lackierarbeiten Anstrich und Tapezierarbeiten Raumgestaltung Oberflächengestaltung Bodenverlegearbeiten Fassadengestaltung Wärmedämmung Maler Notdienst	

Praxis für Kinesiologie und Energiearbeit

- Wirbelsäulentherapie
- Fußreflexzonen-therapie
- Strukturierte Hypnose
- Reiki · Besprechen
- Meditaping

Horster Weg 21
21039 Börnsen
Tel. 040 - 35 96 73 65
goezcerkes@goheilpraktik.de www.goheilpraktik.de



Gabi Özcerkes
Heilpraktikerin



OHLE
DRUCK e.K.

OHLE Druck e.K.

Bleichertwiete 7 (Hofeinfahrt)

21029 Hamburg-Bergedorf

Tel.: 040 / 725 412 40

e-Mail: ohle@ohle-druck.de

www.ohle-druck.de

Picknick in'n Gorden

In'n Freujohr leeg över Börnsen een ganz besünnerer Zauber. De Feller rund üm uns Dörp lüchten in een frischet Greun, un an de Böhm wern de ersten zoorten Bläder to sehn. Morgens vermengete sik de fine Duft von frische Eer un de seute Geruch von de ersten nüdlichen Freujohrsblomen. In een lütt Hus an'n Enn von uns Dörp wahnte de lütte Mila. Se har een Vörlev dorför, Dinge to beobachten, de anner Lüüd gor nich gewohr wörn, so ton Bispeel Ameisenstraten an de Böhm, Wulkenform, de utsegen as verschiedene Dertens, or de Gehüse von bunte Ringelschneck, de an de ohlen Tüüns hochklaterten.

Mila wer keene lude Deern, abers in ehrn Kopp wer allns full von Gedanken un Geschichten. Manch een Nahmiddach wer se mit ehr Fohrrad ünnerwegens, meest up lütte Wegen, de in Börnsen dörch de Natur güngen. An een sünnigen Märzdag wür se eenen lütten Stieg gewohr, de an eene Heck lang güng. Vagels huschten hen un her un zwitscherten fröhlich.

Mit eins käm se an een verwildertes Grundstück, up dat eene scheefe Bank stünn. Mila sette sik daal, graad as Wolfgang un ik, tosaamen mit den öllerhaftigen Mann, den dat Grundstück gehörte, üm de Eck kämen. He har eene Geetkann bi sik un keek Mila fründlich an: „Up disse Bank het lang keen een mehr seten“ sah he fründlich. Mila meente fründlich trüch: „De Bank süht abers so ut, as har se veele Geschichten to vertellen.“ De Mann, Herr Lammers, wer siet einige Johren verwitwet, he leevte alleen in sin oles Hus. Af un tau besöchten wie em.

He vertellte Mila, dat de Gorden freuer een Dreepunkt weesen is – hier kämen jümmers Kinner un grote Lüüd tosamen, un menigmal fierten se hier all tohoop fröhliche Feste. Mit de Tied is dat all in Vergeetenheit geraden, wie so Veeles in't Leben. Eigentlich wer dat freuer jümmers wunnerscheun! Herr Lammers sah uns an un meente: „ Wer ja schön, wenn dat mal wedder so sin kunn, as dormals!“

In de nakamenden Dag käm Mila öfters vörbi. Se hölp Herrn Lammers bi dat Uprümen, Bloomen planten, un Mila hörte veele Geschichten von Herrn Lammers. Anner Kinner ut Börnsen kämen ok, üm to helpen, un ener stellte sogor eenen lütten runnen niedrigen Disch up.

An een sünnigen Sünndag kämen all övereen, dat se een lüttes Picknick in denn Gorden maaken wulln. Jedeen bröchte wat mit: Kooken, Saft, Wust, un Herr Lammers käm mit een riesige Schöttel Kartüffelsalat. Doch kum har he de Schöttel up denn Disch stellt, suste een lütter, witter, kieviger Mini-Pudel wi ut een Nichts ran, sprüng up den Disch, seet mit een Padauts midden in de Schöttel mit den Kartüffelsalat, un de sprütete in alle Richtungen. De Köter rönnte in Kreis üm den Disch, sprüng wedder in de Schöttel un he wöllterte sik in den Kartüffelsalat. Dat Ganze wär een totales Chaos. All de Gäst wern vör Schreck musenstill.

Mit'n Mal füng Mila an to lachen, erst lies, denn so luut, dat all de annern mitlachen müssten, sogor mien Wolfgang, obwohls sine fiene neege swarte Bux total mit Majonaise fullsprütt wer. Alle lachten... dat neehm keen Enn,

bit sik dat Lachen in een prasselndes Klingeln verännerte. Ik har plötzlich een gediegenes Gefuel: Wer har denn dor eenen Wecker mitbröcht???

Ach dat wer ja woll min eigener Wecker: Endlich wür ik richtig waak un käm to Besinnung: Dat Picknick sull doch erst an'n nächsten Sünnabend sin, denn abers hoffentlich ohne Pudel in de Salatschöttel.

Ingrid Stenske-Wiechmann
Plattdeutschbeauftragte

HEUTE BESTELLT – HEUTE DA!

Alles ganz einfach über unseren Onlineshop.

Lösen Sie Ihre Rezepte ein oder wählen Sie aus unserem Apotheken-Sortiment. Ihr Online-Einkauf ist sicher und bequem.

Same-Day-Lieferung* per Botendienst oder Selbstabholung.



Produkte bestellen



Rezepte einlösen



Sicher einkaufen und online bezahlen



Same-Day-Lieferung* per Botendienst oder Selbstabholung

*Hinweis: Lieferungen am selben Tag abhängig von Öffnungszeiten, Gebiet und Produktverfügbarkeit.

DALBEK-APOTHEKE
BÖRNSEN

Dalbek-Apotheke
Apotheker Hubertus Hug
Beim Sachsenwald 2
21039 Börnsen
Tel.: 040/18098008 Fax: 040/18098007
info@dalbek-apotheke.de - www.dalbek-apotheke.de

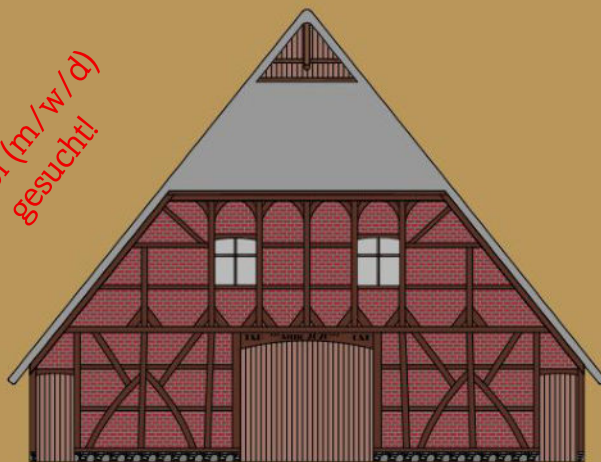
<https://www.gesundleben-apotheken.de/dalbek-apotheke-boernsen>



Zimmerermeister Felix Rosenberger

Lauenburger Landstr. 2a • 21039 Börnsen

*Azubi (m/w/d)
gesucht!*



- Holzbau
- Fachwerkbau
- Um- und Ausbau
- Dachsanierung
- Carport
- Terrassenüberdachung
- Und vieles mehr...

0173 / 68 43 40 6 • mail@zimmerei-felix.de

Schiedsrichter im SV Börnsen



Sie sind ein unverzichtbarer und essentieller Teil unseres Sports: Die Schiedsrichter!

Spiel leiten, Verantwortung übernehmen, ein Teil einer starken Gemeinschaft sein und nebenbei noch freien Eintritt zu allen Spielen genießen. Interessant für dich? Dann melde dich bei uns!

Wir sind stets auf der Suche nach Schiedsrichter/innen, die unsere Farben als Unparteiische auf den Sportplätzen der Umgebung vertreten!

Jugend

Auch in unserer Jugendabteilung, aktuell in Spielgemeinschaft mit den Nachbarn aus Escheburg, werden stets neue Spieler/innen und Trainer/innen gesucht!

Mittlerweile haben wir in fast allen Altersstufen eine Mannschaft im aktiven Spielbetrieb. Zusätzlich lernen die ganz jungen von 4-6 Jahren in einer Spielgruppe den Fußballsport kennen.

Sprecht uns auch hier gerne an - der Fußball als Mannschaftssport ist in der Entwicklung unserer

Kids im Dorf ein immens wichtiger Baustein.

Und sonst so?

Die Wintervorbereitung gehörte für die Herrenmannschaften zu den weniger guten, fielen doch fast alle Trainingseinheiten dem langen Winter zum Opfer.

Alternativprogramm war angesagt, doch eine Einheit im Fitnessstudio, ein Badminton-Turnier oder Schwitzen beim „Spinning“ sind für uns Fußballer einfach nicht das gleiche wie das Training mit der Kugel auf dem viereckigen Grün.

Doch die Probleme haben alle in der Umgebung und so ging es mit einem „Kaltstart“ in die Rückrunde.

Ergebnisse jeder Couleur waren für uns dabei, besonders erwähnenswert und positiv ist hierbei die Derbywoche im Februar, die für unser Dorf äußerst zufriedenstellend abgeschlossen werden konnte, denn:

Die 1. Herren schlägt Wentorf 1:0!
Die 3. Herren schlägt Aumühle

3:2!

Die 1. Herren schlägt Escheburg 3:2!
Die Ü32 schlägt Vier- und Marschlande 7:0!

Ganz stark, Männer!

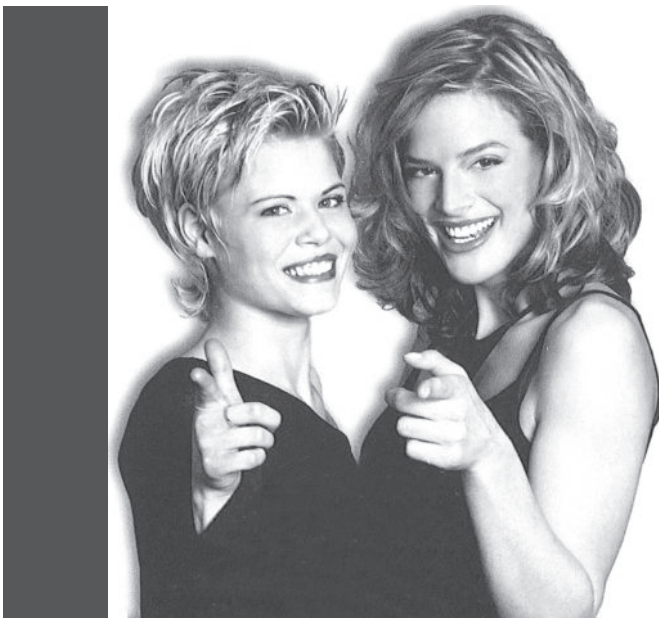
Jubilare

Bei Erscheinen dieser Rundschau wird unsere Jahreshauptversammlung bereits durchgeführt worden sein und es gibt zwei beeindruckende Jubiläen zu feiern!

Denn mit Lutz Maschuw und Peter Rath, beide sind bestens bekannt in unserem Dorf, sind gleich zwei Mitglieder nun 75 Jahre in unserem Verein!

Lutz, Peter, vielen Dank für Eure Treue - mehr Börnsen geht wohl nicht!

Hendrik Meyer



IHR FRISEURSALON PETER RATH

HORSTER WEG 2
21039 BÖRNSEN
(040) 720 33 32

VfL Börnsen



Moin Börnsen, wenn etwas einfach gut läuft, gibt das auch ein gutes Gefühl! Auf jeden Fall sind alle Gäste der diesjährigen Jahreshauptversammlung unseres VfL am 22.03. mit diesem guten Gefühl aus der Sitzung gegangen.

Unser Verein verzeichnete in 2025 mit rund 770 Mitgliedern ein deutliches Mitgliederwachstum, alle Sportsparten sind größtenteils gut besucht und die Finanzen des Vereins sind trotz Anschaffung zahlreicher Sportgeräte stabil.

Unsere Bürgermeisterin Katharina Münnich sieht in ihrem Grußwort im VfL mehr als nur einen Ort der sportlichen Betätigung, sondern ein Stück gelebte Gemeinschaft. Der Verein hat nicht nur den Sport im Blick, sondern beteiligt sich auch am Gemeindeleben wie z.B. auf dem Heimatfest. Aber auch gute neue Ideen wie ein Bouleplatz könnte ein Treffpunkt für die Börnsener werden mit der Möglichkeit sich ungezwungen sportlich zu betätigen. Im Rahmen des Ortsentwicklungskonzeptes wird im nächsten Schritt die Standortwahl zu treffen sein und dann kann es hoffentlich mit viel Eigenleistung des VfL in die Umsetzung gehen.

Unser 1. Vorsitzende Bernhard Brinkmann betonte, dass das breite sportliche Angebot nur mit finanzieller Unterstützung von Gemeinde und Kreissportverband zu realisieren sei und bedankte sich dafür ganz herzlich bei den politischen Verantwortlichen.

Das Engagement geht auch über die Ortsgrenze Börnsen hinaus und so durften wir auch Imke

Arndt vom Escheburger Sportverein als Gast bei unserer JHV begrüßen. Der Dalbeklauf der Kooperationsvereine aus Escheburg, Kröppelshagen und Börnsen, der letztes Jahr erstmalig und erfolgreich durchgeführt wurde, wird wegen des Fehlens einiger wichtiger Unterstützer dieses Jahr voraussichtlich in einer kleineren Variante in Börnsen auf die Beine gestellt werden. Sponsoren sind herzlich willkommen.

Auch in diesem Jahr wurden wieder Mitglieder für 25 und sogar 50 Jahre Vereinsmitgliedschaft geehrt. Die anwesenden Jubilare erhalten neben einer Urkunde auch einen Geschenkgutschein. (50 Jahre: Jens Wonerow, langjähriger Leiter des Lauftreffs)



Als Höhepunkte aus dem vielfältigen Sportangebot des VfL (am besten auf unserer Homepage www.vfl-boernsen.de erkunden!) kann Folgendes berichtet werden:

- Seniorengymnastik erfreut sich nach der erfolgreichen Staffelübergabe von Elke Schulz an Renate Schüler weiterhin großer Beliebtheit. Großen Dank an Elke für ihr außerordentliches Engagement in den letzten fünf Jahren!

- Eltern-Kind-Turnen wird sehr gut angenommen und ist rapselvoll. Bei der Warteliste haben Kinder aus der Börnsen Priorität.
- Tischtennis verfügt über 4 Herrenmannschaften und 2 Jugendmannschaften und lastet unsere Halle voll aus.

- Tennis kann auf unseren 2 Außenplätzen kostengünstig gespielt werden und in Kooperation mit der Offenen Ganztagschule wird es dieses Jahr ein Trainingsangebot für Jugendliche geben.

- Die Leichtathletiksparte bietet neben Kinderleichtathletik auch die Prüfung für das Sportabzeichen an. Dieser Nachweis für Eure Fitness kann hier in jeder Altersklasse abgelegt werden.

- Hobby Kick sucht Verstärkung von jung bis junggeblieben für den gepflegten Ballsport „Just for fun“ auf unserem herrlichen Kunstrasenplatz jeden Montag ab 19:30 Uhr. Interessierte können sich gern bei Bernhard melden unter 0151 41219077

- Neue Sparte Volleyball seit März: Wir sind die Hobby-Mannschaft „Volley Berries“ (Volleyball-Beeren) - die mit dem Erdbeerfeld im Rücken – und spielen nun jeden Donnerstag ab 20:30 Uhr in der Sporthalle, im gemischten Team, gut gelaunt und auch „Just for fun“.

Wir sind stets auf der Suche nach interessierten Mitspieler*innen und bei Magdalena könnt Ihr



Neue Hobby Mannschaft „Volley Berries“

Euch unter 0177 5006368 unverbindlich zu einer Probestunde anmelden.

Vielen Dank an dieser Stelle an alle ehrenamtliche Übungsleiter*innen, ohne die das breite Angebot des VfL nicht möglich wäre.

Beim diesjährigen Heimatfest wird sich der VfL natürlich wieder beteiligen mit dem beliebten

Cocktailstand der Hobby Mixer sowie weiteren sportlichen Angeboten zum Ausprobieren. Alle Hinweise auf die kommenden Veranstaltungen folgen zeitnah auf der Vereinshomepage www.vfl-boernsen.de

Jetzt wünschen wir uns allen einen guten sportlichen Start in den Frühling und immer schön in Bewegung bleiben!

Euer VfL Börnsen

Tennis spielen für 30 € im Jahr?



„Ihr spinnt doch!“ –
„Nein, wir spinnen nicht!“ –
„Wer ist das, bitteschön: wir?“

Wir: wir sind die Tennissparte im VfL Börnsen. Wir sind z.Zt. 15 Aktive. Wir spielen auf den beiden Kunstrasenplätzen, die an die Turnhalle der Dalbekschule angrenzen. Mitglieder bekommen einen Schlüssel für die Plätze. Wir sind wenige, aber das hat auch Vorteile:

es sind nur wenige Zeiten fest vergeben. Ihr habt viele Möglichkeiten, Euch den Tag und die Zeit auszusuchen. Wir erwarten von unseren Mitgliedern nur, dass

sie sich an der Platzreinigung beteiligen, in der Regel zu Beginn der Saison (März) und am Ende (Oktober).

Voraussetzung ist natürlich die Mitgliedschaft im VfL, von dem wir an verschiedenen Stellen auch Unterstützung bekommen. Interesse?

Dann meldet Euch gern bei mir: 04152 80 55 775 / 0162 3374966 (Joachim Kurberg, Spartenleiter)

Feinkosthaus Schulz – FRISCHE UND QUALITÄT SEIT 1928

Ein Markt zum Reinkommen, Wohlfühlen und Stöbern.

Entdecken Sie bei uns

- frisches Obst und Gemüse in bester Qualität
- ein großes Sortiment an Feinkost aus aller Welt
- köstliche Käsespezialitäten und eine Vielzahl an Wurst- und Fleischspezialitäten
- die täglich frisch bestückte Fischabteilung
- herausragende Weine und Spirituosen in unserer Weinabteilung

Nutzen Sie auch gern unseren Lieferservice.

Am Casinopark 14 in 21465 Wentorf
Telefon 040 7201998
Mo. bis Sa. 7 – 20 Uhr



*Handwerks-Qualität
Tag für Tag
Seit 1949*



Heimat und Tradition

dittmer
www.baeckereidittmer.de

Die Börnsener SPD

Gemeindevertreterinnen

und -vertreter

KBSS = Ausschuss für Kultur, Bildung, Sport und Soziales



Rainer Schmidt
Vorsitzender der SPD

Vorsitzender vom KBSS und vom Umweltausschuss, Mitglied im Finanz- und Liegenschaftsausschuss

Steinredder 15a
040 7204720
ov@spd-boernsen.de

Foto: Kai Treffan



Uwe Klockmann

Mitglied im Bau- und Planungsausschuss

Haidweg 12
040-7202752
ov@spd-boernsen.de

Foto: Kai Treffan



Kirsten Schünemann

Mitglied im KBSS und Umweltausschuss

Hamfelderredder 9a
040 46885251
ov@spd-boernsen.de

Foto: Kai Treffan



Holger Krüger

Stellvertretender Vorsitzender im Bau- und Planungsausschuss, Mitglied im Finanz- und Liegenschaftsausschuss

Schwarzenbeker Landstr. 15
040-72979303
ov@spd-boernsen.de

Foto: Kai Treffan



Jochen Mägel

Vorsitzender des Finanz- und Liegenschaftsausschusses, Mitglied im Bau- und Planungsausschuss,

Schäferholz 12
0176-83167565
ov@spd-boernsen.de

Foto: Kai Treffan



Katharina Münnich
Bürgermeisterin

Zum Alten Elbufer 76
040-7209614
ov@spd-boernsen.de

Foto: Kai Treffan



Monika Umstädter
Fraktionsvorsitzende

2. stellvertr. Bürgermeisterin
Mitglied im KBSS
Mitglied im Amtsausschuss
Mitglied im Kita-Beirat

Koppelweg 10
040-7208246
ov@spd-boernsen.de

Foto: Kai Treffan



Sonja Henke

2. stellvertr. Amtsdirektorin
Mitglied im Amtsausschuss

Feldkamp 16
040-72977510
ov@spd-boernsen.de

Foto: Kai Treffan



Monique Hoops

Mitglied im KBSS

Am Rehwinkel 2
040-94793817
ov@spd-boernsen.de

Foto: Kai Treffan



Rolf Klüver

Mitglied im Finanz- und Liegenschaftsausschuss

Zum Alten Elbufer 94a
040-7208324
ov@spd-boernsen.de

Foto: Kai Treffan



Wolfgang von Buch

Mitglied im KBSS und Umweltausschuss

Waldweg 2
0175-1854354
ov@spd-boernsen.de

Foto: Kai Treffan

Wichtige Termine

23.04. Gemeindevertretung

27.04. Bau- und Planungsausschuss

04.05. Finanzausschuss

13.05. AWO-Jahreshauptversammlung

20.05. Plattdütsch (Waldschule)

01.06. Bau- und Planungsausschuss

14.06. VfL Dalbeklauf Sportplatz Escheburg

17.06. KBSS

18.06. Umweltausschuss

25.06. Gemeindevertretung

13.07. Bau- und Planungsausschuss

18.07. Skiffle mit den Sundown Skiffers (Waldschule)

31.08. Bau- und Planungsausschuss

04-06.09. Heimatfest

14.09. Finanzausschuss

16.09. Plattdütsch (Waldschule)

24.09. Gemeindevertretung

26.09. Umweltausschuss Ortsbereisung

28.09. Bau- und Planungsausschuss



Klönen und Spielen im AWO-Treff

23.04 / 30.04 / 07.05. / 14.05. / 21.05./ 28.05. / 04.06. / 11.06. / 18.06. / 25.06. / 02.07 / 09.07. / 16.07. / 23.07. / 30.07. / 06.08. / 13.08. / 20.08. / 27.08. / 03.09. / 10.09. / 17.09. / 24.09. / 29.09. /

Klönen und Spielen in der Waldschule

28.04 / 12.05. / 26.05. / 09.06. / 23.06. / 07.07. / 21.07. / 04.08. / 18.08. / 01.09. / 15.09. / 29.09. /

Impressum

234. Ausgabe April 2026
HERAUSGEBER
SPD Ortsverein Börnsen
Auflage: 2200 Exemplare

E-Mail: br@spd-boernsen.de
www.br.spd-boernsen.de

Gestaltung/Herstellung:

Ohle Druck e.K., Bergedorf

Verantwortlich für den Inhalt:

Rainer Schmidt, Steinreder 15a,
21039 Börnsen

Redaktion:

Budweit, Heisch, Klockmann,
Schmidt, Umstädter, Ullrich

Die Rundschau-Redaktion behält sich vor, eingesandte Artikel aus technischen Gründen zu kürzen. Die Redaktion weist darauf hin, dass der Inhalt der Leserbriefe und Fremdbeiträge die Ansicht der Einsender wiedergibt, die mit der Meinung der Redaktion nicht unbedingt übereinstimmen.



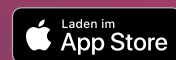
„So wie Jauch
können wir' s auch!!
Nur schneller!“ *



E-REZEPT MIT GESUNDHEITSKARTE ÜBERTRAGEN. JETZT MIT UNSERER PLUSPUNKT APP.



1. QR-Code scannen
2. APP installieren
3. unsere Apotheke auswählen
4. E-Rezept übertragen
5. Abholung oder liefern lassen



* Bestellungen bis 12:00 Uhr erreichen Sie am selben Werktag – sofern Ihre Medikamente verfügbar sind. Alle anderen Bestellungen werden am folgenden Werktag geliefert (außer Samstags). Sie erhalten eine Info von uns, wenn diese nicht verfügbar sind. Abholung entsprechend den Öffnungszeiten der Apotheken.



AM ÄRZTEHAUS

Sachsenteur 67 · 21029 Hamburg-Bergedorf
Tel.: 040 - 819 747 10 · Fax: 040 - 819 747 09
www.pluspunkt-apotheke-aerztehaus.de
Mo bis Fr: 8.00–18.30 Uhr
Samstag: 8.30–14.00 Uhr
Apotheker Marijan Kreth

SACHSENTOR

Sachsenteur 29-31 · 21029 Hamburg-Bergedorf
Tel.: 040 - 72 110 10 · Fax: 040 - 72 448 37
www.pluspunkt-apotheke-bergedorf.de
Mo bis Fr: 8.30–18.30 Uhr
Samstag: 8.30–14.00 Uhr
www.pluspunkt-apotheke.de



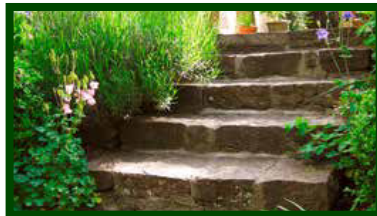


Am Rehwinkel 1 • 21039 Börnsen
 Telefon: 040 / 7 20 33 24/25
 www.ehmcke.de • info@ehmcke.de

Unsere Leistungen:

- Gartengestaltung
- Erd-, Pflaster- und Plattenarbeiten
- Natursteinarbeiten
- Gartenpflege (auch ganzjährig)
- Gehölzrückschnitt
- Ökologische Unkrautbehandlung

**Informieren Sie sich über die Neu- und Umgestaltung Ihres Gartens.
 Gern erstellen wir Ihnen auch ein Angebot für die Jahrespflege.**



Über Budni am Kreisel: Aus Börnsen. Für Börnsen!

Verkauf - Vermietung - Verwaltung - Bewertung



Hermann-Wöhlke-Weg 2 | 21039 Börnsen | Telefon: 040 244 354-54
 www.katrin-eggers-immobilien.de | info@katrin-eggers-immobilien.de

Gutschein
 für eine
 Immobilien-
 bewertung